



**EUROOPAN UNIONIN
NEUVOSTO**

**Bryssel, 29. maaliskuuta 2004 (29.03)
(OR. fr)**

7736/04

PTS A 15

A-KOHTIEN LUETTELO

Kokous: EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTON 2574. istunto
(oikeus- ja sisäasiat)

Päivä: Bryssel, maanantai 30.3.2004

1. Ehdotus Europolin ja Maltan väliseksi sopimukseksi – Sopimuksen tekeminen
asiak. 5445/04 EUROPOL 6 OC 37
16263/03 EUROPOL 64
+ COR 1
+ ADD 1
hyväksytty Coreper II:ssa 29.1.2004
2. Schengenin tietojärjestelmäkeskuksen perustamista ja toimintaa koskeva talousarvio vuodeksi 2005 ja monivuotinen taulukko vahvistetuista Schengenin tietojärjestelmäkeskuksen perustamiskustannuksista (tilanne 31.12.2003)
asiak. 7256/04 SIRIS 37 OC 207 COMIX 175
hyväksytty Coreper II:ssa 18.3.2004
3. Neuvoston suosituksen hyväksyminen takavarikoitujen huumausaineiden näytteenottoa koskeviksi suuntaviivoiksi
asiak. 7368/04 CORDROGUE 27 ENFOPOL 27
7292/04 CORDROGUE 26 ENFOPOL 25
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
4. Kolmannen pilarin tulliyhteistyöstrategia ja kyseiseen strategiaan liittyvä työsuunnitelma
asiak. 7336/04 ENFOCUSTOM 21 ENFOPOL 26
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004

5. Tilintarkastuskertomus ja vastuuvapauden myöntäminen kauden 1.1.2002 - 31.12.2002 osalta
asiak. 6586/04 EUROPOL 9
+ ADD 1
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
6. Yleisön oikeus tutustua asiakirjoihin
– Kristian W. TANGERMANNin ja Andreas WINKLERin tekemä kantelu Euroopan unionin oikeusasiamiehelle (478/2004/GG)
asiak. 6976/04 OMBUDS 15 INST 63 INF 36 JUR 102
– Euroopan parlamentin jäsenen Sabine ZISSENERin ja Andreas KERZin tekemä kantelu Euroopan unionin oikeusasiamiehelle (375/2004/GG)
asiak. 6979/04 OMBUDS 18 INST 66 INF 39 JUR 105
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
7. Ehdotus määrärahojen siirroksi nro DEC3/2004 luvusta toiseen varainhoitovuoden 2004 yleisen talousarvion pääluokassa III - Komissio (muut kuin pakolliset menot)
asiak. 7557/04 FIN 123 PE-L 23
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
8. Ehdotus määrärahojen siirroksi nro DEC4/2004 luvusta toiseen varainhoitovuoden 2004 yleisen talousarvion pääluokassa III – Komissio (muut kuin pakolliset menot)
asiak. 7558/04 FIN 124 PE-L 24
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
9. Ehdotus määrärahojen siirroksi nro DEC5/2004 luvusta toiseen varainhoitovuoden 2004 yleisen talousarvion pääluokassa III – Komissio (muut kuin pakolliset menot)
asiak. 7585/04 FIN 125 PE-L 25
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
10. ALV
– Neuvoston päätös luvan antamisesta Saksalle soveltaa jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen neuvoston direktiivin 77/388/ETY 21 artiklasta poikkeavaa toimenpidettä (LT)
asiak. 6881/04 FISC 43 OC 181
+ COR 1 (fr)
+ REV 1 (de)
7152/04 FISC 53 OC 203
hyväksytty Coreper II:ssa 18.3.2004

11. Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisön sekä Barbadosin, Belizen, Fidzin, Guyanan tasavallan, Jamaikan, Kenian tasavallan, Kongon tasavallan, Madagaskarin tasavallan, Malawin tasavallan, Mauritiuksen tasavallan, Norsunluurannikon tasavallan, Saint Kittsin ja Nevisin, Sambian tasavallan, Surinamen tasavallan, Swazimaan kuningaskunnan, Tansanian yhdistyneen tasavallan, Trinidadin ja Tobagon tasavallan, Ugandan tasavallan ja Zimbabwen tasavallan välisen, Mosambikin tasavallan liittymistä AKT-EY-kumppanuussopimuksen liitteessä V olevaan AKT-valtioiden sokerista tehtyyn pöytäkirjaan 3 koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
asiak. 6686/04 AGRI 57 ACP 33 FIN 82
6621/04 AGRI 55 ACP 31 FIN 80 OC 156
hyväksytty Coreper II:ssa 18.3.2004
12. Cotonoun sopimuksen 96 artiklaan perustuvien neuvottelujen aloittaminen Guinean tasavallan kanssa
asiak. 6598/04 ACP 30 COAFR 27
+ COR 1 (fr)
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
13. Cotonoun AKT-EY-sopimuksen 96 artiklan mukaisten neuvottelujen aloittaminen Togon tasavallan kanssa
asiak. 7286/04 ACP 42 COAFR 34
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
14. Ehdotus neuvoston yhteiseksi kannaksi entisen Jugoslavian alueen kansainvälisen rikostuomioistuimen toimeksiannon tehokasta täytäntöönpanoa tukevien toimenpiteiden uusimisesta
asiak. 7501/04 PESC 183 COWEB 65 OC 230
7502/04 PESC 184 COWEB 66 OC 231
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004-03-29
15. Ehdotus neuvoston päätökseksi Tšekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Unkarin tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan Euroopan talousalueeseen osallistumisesta tehdyn sopimuksen ja neljän siihen liittyvän sopimuksen väliaikaisesta soveltamisesta
asiak. 6567/04 EEE 5 OC 147
+ COR 1
+ COR 2
6568/04 EEE 6 OC 148
+ COR 1 (de,en,da)
+ COR 2
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004

16. Luonnos ETA:n sekakomitean päätökseksi yhteistyöstä muilla kuin neljän vapauden alaan kuuluvilla erityisalueilla tehdyn ETA-sopimuksen pöytäkirjan 31 muuttamisesta
asiak. 6795/04 EEE 8 TELECOM 42 JAI 58 OC 169
6796/04 EEE 9 TELECOM 43 JAI 59 OC 170
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
17. Luonnos ETA:n sekakomitean päätökseksi yhteistyöstä muilla kuin neljän vapauden alaan kuuluvilla erityisalueilla tehdyn ETA-sopimuksen pöytäkirjan 31 muuttamisesta
asiak. 7018/04 EEE 11 CONSOM 16 MI 70 ECO 51 ENT 55 TRANS 98
ENER 76 JUSTCIV 38 CODEC 310 OC 195
7019/04 EEE 12 CONSOM 17 MI 71 ECO 52 ENT 56 TRANS 99
ENER 77 JUSTCIV 39 CODEC 311 OC 196
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
18. Assosiaatio Puolan kanssa
– Jalostettujen maataloustuotteiden kauppajärjestelyjen parantaminen
= Päätös yhteisön kannasta assosiaationeuvoston päätöksen tekemiseksi
asiak. 7451/04 PECOS 28
UE-PL 1408/03
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
19. Assosiaatio Puolan kanssa
– Aluetukikartta
= Päätös yhteisön kannasta assosiaatiokomitean päätöksen tekemiseksi
asiak. 7506/04 PECOS 29
+ COR 1
UE-PL 1406/03
+ COR 1
+ COR 2
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
20. Neuvoston päätöksen tekeminen Euroopan yhteisön ja Amerikan yhdysvaltojen sopimuksen tekemisestä tulliyhteistyötä ja keskinäistä avunantoa tulliasioissa koskevan sopimuksen tehostamisesta ja laajentamisesta konttiturvallisuusyhteisyyöhön ja siihen liittyviin kysymyksiin
asiak. 7112/04 CID 15 UD 40 USA 22 MAR 42 OC 200
7113/04 CID 16 UD 41 USA 23 MAR 43 OC 201
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004

21. Ehdotus neuvoston päätökseksi yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Kanadan tulliyhteistyösekakomiteassa komitean työjärjestyksen vahvistamiseksi
asiak. 6925/04 CID 12 UD 36 CDN 4 OC 186
6926/04 CID 13 UD 37 CDN 5 OC 187
+ COR 1 (fi)
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1 (fi)
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
22. Neuvoston päätöksen tekeminen Euroopan yhteisön ja Intian tasavallan välisen yhteistyötä ja keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan sopimuksen tekemisestä
asiak. 6523/04 CID 9 UD 31 OC 133
+ ADD 1
6524/04 CID 10 UD 32 OC 135
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
23. Neuvoston päätöksen tekeminen sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annettua direktiiviä 2002/96/EY koskevien eräiden väliaikaisten poikkeusten myöntämisestä Latvialle, Liettualle, Slovakialle, Slovenialle, Tšekille, Unkarille ja Virolle
asiak. 7512/04 ENV 170
6735/04 ENV 113
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
24. Tiettyjen kansainvälistä ilmakuljetusta koskevien sääntöjen yhtenäistämisestä tehdyn yleissopimuksen ratifiointi (Montrealin yleissopimus)
– Yhteisön toimivaltaa koskevan julistuksen hyväksyminen
asiak. 7535/04 AVIATION 71 RELEX 104
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004
25. Neuvoston päätös yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton lentoliikennettä koskevan sopimuksen mukaisesti perustetun yhteisön ja Sveitsin lentoliikennekomitean päätökseen N:o 1/2003 komitean työjärjestyksestä
asiak. 6597/04 AVIATION 48 AELE 2 OC 154
7579/04 AVIATION 75 AELE 4 OC 243
hyväksytty Coreper II:ssa 24.3.2004

26. Neuvoston päätöksen tekeminen yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton lentoliikennettä koskevan sopimuksen mukaisesti perustetun yhteisön ja Sveitsin lentoliikennekomitean päätökseen N:o 3/2003 sopimuksen liitteen muuttamisesta
asiak. 6967/04 AVIATION 56 AELE 3 OC 189
7579/04 AVIATION 75 AELE 4 OC 243
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
27. ICAO: Yhteisön tehostettua osallistumista koskeva kirje
asiak. 7478/04 AVIATION 69 RELEX 102
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
28. Neuvoston asetuksen antaminen syrjäisimmille alueille rekisteröityjen kalastuslaivastojen hallinnoinnista (**LT+L**)
asiak. 7520/04 PECHE 97 POSEIDOM 7 POSEIMA 3 POSEICAN 3 OC 233
+ ADD 1
7529/04 PECHE 98 POSEIDOM 8 POSEIMA 4 POSEICAN 4 OC 234
hyväksytty Coreper I:ssä 17.3.2004

o
o o

Julkisesti käsiteltävät kohdat

29. Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä ehdottamien tarkistusten hyväksyminen neuvostossa Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekemiseksi yleiseurooppalaisten sähköisten viranomaispalveluiden yhteentoimivasta toimittamisesta julkishallinnolle, yrityksille ja kansalaisille (HVTYK)
asiak. 7006/04 CODEC 304 TELECOM 52
7061/1/04 REV 1 TELECOM 48 CODEC 324 OC 198
+ REV 1 COR 1
7886/04 TELECOM 70 CODEC 452
hyväksytty Coreper I:ssä 17.3.2004
30. Yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekemiseksi yhteisön toimintaohjelmasta nuorisoalalla Euroopan laajuisesti toimivien organisaatioiden tukemiseksi
– Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä tekemien tarkistusten hyväksyminen
asiak. 7004/04 CODEC 302 EDUC 44 JEUN 13 SOC 108 CULT 22
7356/04 JEUN 18 EDUC 55 SOC 127 CODEC 366
+ COR 1
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
31. Yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekemiseksi yhteisön toimintaohjelman perustamisesta Euroopan laajuisesti toimivien koulutusalan yksiköiden tukemiseksi
– Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä tekemien tarkistusten hyväksyminen
asiak. 7004/04 CODEC 302 EDUC 44 JEUN 13 SOC 108 CULT 22
7357/04 EDUC 56 SOC 128 CODEC 367
+ COR 1
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
32. Yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekemiseksi yhteisön toimintaohjelmasta kulttuurialalla Euroopan laajuisesti toimivien organisaatioiden tukemiseksi
– Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä tekemien tarkistusten hyväksyminen
asiak. 7004/04 CODEC 302 EDUC 44 JEUN 13 SOC 108 CULT 22
7359/04 CULT 21 CODEC 368
+ COR 1
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004

33. Neuvoston yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksestä lapsiin, nuoriin ja naisiin kohdistuvan väkivallan ehkäisemistä ja torjuntaa sekä väkivallan uhrien ja riskiryhmien suojelemista koskevan yhteisön toimintaohjelman toisen vaiheen käynnistämisestä (vuosiksi 2004–2008) (DAPHNE II -ohjelma) **(LT)**
- Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä tekemien tarkistusten hyväksyminen
 asiak. 13816/03 SOC 412 JEUN 52 SAN 223 JAI 300 CODEC 1442 OC 646
 + COR 1 (fr)
 + COR 2 (da,de,el,es,fi,fr,it,nl,pt,sv)
 + COR 3 (fi)
 + ADD 1
 + ADD 1 COR 1 (en,fr,de,da,el,pt,sv)
 + ADD 1 COR 2
 6997/04 CODEC 295 SOC 107 JEUN 12 SAN 46 JAI 65
 7620/04 SOC 140 JEUN 23 SAN 53 JAI 87 CODEC 412 OC 259
 hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
34. Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antaminen (tautien ehkäisyn ja valvonnan) eurooppalaisen keskuksen perustamisesta **(LT + L)**
- asiak. 7511/04 SAN 51 CODEC 394
 + ADD 1
 PE-CONS 3624/04 SAN 38 CODEC 255 OC 180
 + REV 1 (fr)
 + REV 2 (sv)
 hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
35. Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi liikkuviin työkoneisiin asennettavien polttomootoreiden kaasua- ja hiukkaspäästöjen torjuntatoimenpiteitä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä annetun direktiivin 97/68/EY muuttamisesta
- Direktiivin antaminen
 asiak. PE-CONS 3686/03 ENT 210 ENV 604 CODEC 1552 OC 708
 7720/04 ENT 77 ENV 185 CODEC 425 OC 284
 hyväksytty Coreper I:ssä 17.3.2004
36. Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antaminen ympäristövastuusta ympäristövahinkojen ehkäisemisen ja korjaamisen osalta **(LT+L)**
- asiak. 7281/04 CODEC 356 ENV 152 IND 33 TRANS 119 ENER 85 AGRI 67
 CONSOM 21 ATO 30
 + ADD 1
 PE-CONS 3622/04 ENV 95 IND 22 TRANS 71 ENER 54 AGRI 41
 CONSOM 10 ATO 22 CODEC 220
 + COR 1 (fr)
 + COR 2 (pt)
 + COR 3 (fi)
 hyväksytty Coreper I:ssä 17.3.2004

37. Euroopan parlamentin ja direktiivin antaminen yhteisön lentoasemia käyttävien kolmansien maiden ilma-alusten turvallisuudesta **(LT)**
asiak. 7263/04 CODEC 353 AVIATION 63
PE-CONS 3616/04 AVIATION 28 CODEC 144
+ COR 1 (fi)
hyväksytty Coreper I:ssä 17.3.2004
38. Neuvoston vahvistama yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi lentoliikennepalvelujen tarjoamiseen muista maista kuin Euroopan yhteisön jäsenvaltioista liittyviltä yhteisön lentoliikenteen harjoittajia vahingoittavilta tulta ja epäterveiltä hinnoittelukäytännöiltä suojautumisesta
– Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä tekemän tarkistuksen hyväksyminen
asiak. 7561/04 AVIATION 72 CODEC 400 OC 242
7024/04 CODEC 314 AVIATION 57
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
39. Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi lentoliikenteen harjoittajia ja ilma-alusten käyttäjiä koskevista vakuutusvaatimuksista
– Euroopan parlamentin toisessa käsittelyssä tekemän tarkistuksen hyväksyminen
asiak. 7563/04 AVIATION 73 ECOFIN 96 CODEC 401 OC 256
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
40. Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antaminen julkisista ostotarjouksista **(LT+L)**
asiak. PE-CONS 3607/04 DRS 1 CODEC 73 OC 34
+ COR 1 (en)
+ COR 2 (fi)
+ COR 4 (es)
7088/04 DRS 8 CODEC 330 OC 212
+ ADD 1
hyväksytty Coreper I:ssä 24.3.2004
-